

**B—Suite.****BILLS**—liste alphabétique des—*Suite.*

l'hon. M. Cloran, 204; l'hon. M. McSweeney, 204 à 210; l'hon. M. Bostock, 204; l'hon. G. D. Robertson, 206; l'hon. M. Power, 206-210; l'hon. M. Fowler, 208; l'hon. M. Daniel, 208; l'hon. M. Dandurand, 209-210—motion pour 2e lecture adoptée—motion pour renvoi du bill à un comité spécial, l'hon. sir James Loughheed, 210—adoptée—demande que les employés du Sénat et de la Chambre des Communes ne soient pas soumis à la juridiction de la Commission du Service civil, l'hon. M. Power, 210—cette demande est renvoyée au comité, 210—dépôt des 2e et 3e rapports du comité spécial auquel a été référé le bill (18) du Service civil, l'hon. M. Willoughby, 220—motion pour l'adoption du 2e rapport dudit comité, l'hon. M. Willoughby, 225—suspendue—motion pour l'adoption du 3e rapport dudit comité, l'hon. M. Willoughby, 225—rem., l'hon. M. Power, 226; l'hon. sir James Loughheed, 226—suspendue—reprise de la motion pour l'adoption dudit 2e rapport, l'hon. M. Willoughby, 229—adoptée—motion pour l'adoption dudit 3e rapport, l'hon. M. Willoughby, 229; rem., l'hon. sir James Loughheed, 229-230; l'hon. M. Casgrain, 229-230; l'hon. M. Bostock, 229; l'hon. M. Roche, 230; l'hon. M. Power, 230—motion rejetée—étude en comité général: débat, l'hon. sir James Loughheed, 420-428; l'hon. M. Power, 420-424; l'hon. M. Fowler, 420-427; l'hon. M. Murphy, 422-427; l'hon. M. Bostock, 425-426; l'hon. M. Ross, 426; l'hon. M. Willoughby, 420; l'hon. M. Schaffner, 420-427; l'hon. M. Bradbury, 425-427; l'hon. M. McMeans, 427—motion pour 3e lecture, 428.

Subsides, bill de (n° 5)—motion pour 1re lecture, 444; 2e lecture; motion pour 2e lecture, l'hon. sir James Loughheed, 444-449; l'hon. M. Bostock, 445; l'hon. M. Turriff, 446; l'hon. M. Bradbury, 447; l'hon. M. Sharpe, 449; l'hon. M. Power, 449—motion adoptée—3e lecture, 449.

Tempérance, bill (26) intitulé: Loi modifiant la loi de tempérance du Canada—motion pour 1re lecture, l'hon. sir James Loughheed, 435; motion pour 2e lecture, l'hon. sir James Loughheed, 435; l'hon. M. Bostock, 435; l'hon. M. Ross, 435; l'hon. M. McDonnell, 435; l'hon. M. Ross, 435-437; l'hon. M. Foster, 437; l'hon. M. McSweeney, 438; l'hon. M. Turriff, 438; l'hon. M. Tanner, 439; l'hon. M. Girroir, 440; l'hon. M. Gordon, 441; l'hon. M. Murphy, 442; l'hon. M. Watson, 442; l'hon. M. Thompson, 442; l'hon. M. Pringle, 442; l'hon. M. Tanner, 443; l'hon. M. Webster, 443; l'hon. M. Power, 444—ajournement du débat—reprise du débat: l'hon. sir James Loughheed, 449-453; l'hon. M. Ross, 450-453; l'hon. M. Bostock, 450; l'hon. M. Farrell, 453; l'hon. M. Dennis, 453; l'hon. M. Bradbury, 453—adoptée—en comité général: l'hon. sir James Loughheed, 453-454; l'hon. M. Bostock, 453-454; l'hon. M. Watson, 454—bill rapporté, 454—3e lecture, 454.

Terres fédérales, bill (15) intitulé: Loi modifiant la loi des—motion pour 1re lecture, l'hon. sir James Loughheed, 153; motion pour 2e lecture, l'hon. sir James Loughheed, 163—adoptée—étude en comité général: l'hon. M. Bostock, 176; l'hon. sir James Loughheed, 176 à 182; l'hon. M. Fowler, 177 à 182; l'hon. M. Belcourt, 177-178-179;

**B—Suite.****BILLS**—liste alphabétique des—*Suite.*

l'hon. M. McMeans, 179 à 182; l'hon. M. Watson, 179-181; l'hon. M. Bradbury, 181—bill rapporté—remise de la 3e lecture sur proposition de l'hon. sir James Loughheed, 189—motion pour 3e lecture, 212—adoptée.

Thimm, Frank, bill (D) intitulé: Loi pour faire droit à—motion pour 1re lecture, l'hon. M. Willoughby, 210; 2e et 3e lecture, 215.

Traité de paix, bill (3) intitulé: Loi pour mettre à exécution le traité de paix conclu entre Sa Majesté et certaines autres puissances—motion pour 1re lecture, l'hon. sir James Loughheed, 61 à 65; l'hon. M. Bostock, 65 à 66; l'hon. M. Belcourt, 62-68-70; l'hon. M. David, 66; l'hon. M. Roche, 66; l'hon. M. Casgrain, 68-69; l'hon. W. B. Ross, 68; l'hon. M. Domville, 68; l'hon. M. Dandurand, 69-70—débat ajourné—reprise du débat: l'hon. M. Casgrain, 82 à 90; l'hon. M. W. B. Ross, 88-89; l'hon. M. McMeans, 88-89-90; l'hon. M. Crosby, 89-90; l'hon. M. Belcourt, 90-91-92-95; l'hon. M. Domville, 90; l'hon. M. Power, 91; l'hon. M. Lynch-Staunton, 91; l'hon. M. Pope, 92; l'hon. M. Béique, 93-94-95—débat ajourné—reprise du débat: l'hon. M. Pope, 98 à 103-104; l'hon. M. Roche, 100; l'hon. M. Domville, 105 à 108; l'hon. M. Belcourt, 108 à 118; l'hon. M. Poirier, 108-109-112; l'hon. M. Schaffner, 108; l'hon. M. McMeans, 108 à 118; l'hon. M. Crosby, 109; l'hon. M. Casgrain, 109-110-111-112-113-114-118; l'hon. M. Lynch-Staunton, 110; l'hon. M. David, 110-111; l'hon. M. Power, 112; l'hon. M. Turriff, 115; l'hon. M. Blain, 119—ajournement du débat—reprise du débat: l'hon. M. Crosby, 119 à 124; l'hon. M. Casgrain, 120-121-124—motion adoptée—étude en comité général: débat, l'hon. sir James Loughheed, 141 à 145; l'hon. M. Bostock, 142 à 145; l'hon. M. Belcourt, 142 à 146; l'hon. W. B. Ross, 144 à 146; l'hon. M. Power, 145 à 146—rapport est fait du bill, 146—3e lecture, 155—adoption de l'amendement des Communes, motion pour l'—l'hon. sir James Loughheed, 197-198; l'hon. M. Power, 197; l'hon. M. Bostock, 198; l'hon. M. Dandurand, 198—adoptée.

Traitement de certains directeurs de la poste, bill (31) concernant le—motion pour 1re lecture, l'hon. M. Blondin, 414; motion pour 2e lecture, l'hon. M. Blondin, 418-420; l'hon. M. Bostock, 418; l'hon. M. McSweeney, 418; l'hon. M. Fowler, 417-420; l'hon. M. Murphy, 419-420; l'hon. M. Tood, 419; l'hon. sir James Loughheed, 420—bill rapporté—420—3e lecture, 420.

Viandes et conserves alimentaires, bill (35) intitulé: Loi modifiant la loi des—motion pour 1re lecture, l'hon. sir James Loughheed, 210; motion pour 2e lecture, l'hon. sir James Loughheed, 214; l'hon. M. Bostock, 214; l'hon. M. Murphy, 214—adoptée—étude en comité, l'hon. M. Bostock, 217; l'hon. sir James Loughheed, 217; l'hon. M. McSweeney, 217—bill rapporté et 3e lecture, 217.

Westlaufer, Willie, bill (B) intitulé: Loi pour faire droit à—motion pour 1re lecture, l'hon. M. Gordon, 137; 2e et 3e lectures, 137.

**I****INTERPELLATIONS:**

Baux houillers de Smoky river—interpellation, l'hon. M. Bostock, 23; réponse, l'hon. sir James Loughheed, 23.